

VOLUNTĂȚA POPORULUI

Director: Mihail Răssu

Grafic resp. Dr. Ion Frunză

ABONAMENTE:

Pe un an... — — — — — Lei 500.—
 Pentru funcționari și țărani Lei 400.—
 Pentru instituțiuni și fabrici Lei 1000.—

ORGAN ZILNIC DE ȘTIRI ȘI INFORMAȚIUNI

REDAȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA.
 TIMIȘOARA Cetate: P. Sf. Gheorghe 2
 ARAD: STR. MOISE NICOARA 1, et. I.
 BUCUREȘTI: CALEA VICTORIEI 48.
 Telefonul Redacției (Arad): 154.

Divergențele franco-americeane

Dezacordul asupra principiului reparațiilor este vechiu. Statele-Unite cer restituirea integrală a datoriilor contractate în Europa față de ele. Franța mai cu seamă, socotește, că ambele probleme pot fi izolate una de alta. Că există o conexitate între datoriile de război și planul reparațiilor.

De aceea n-a admis să ratifice acordul Mellon-Berenger și nici n-a vrut să meargă mai departe decât aplicarea clauzelor prevăzute în acordul provizoriu franco-american, admis ca un compromis care nu angaja definitiv viitorul.

În Statele-Unite nu s-a admis și nu se pricepe ca Franța să rămână hotărâtă a-și aplica punctul de vedere restituind numai atâta cât primește.

Foștii luptători poate sunt singurii cari să înțeleagă acest deziderat. Dar nu sunt ei cari determină politica financiară a Republicei, sau atitudinea comisiei parlamentare.

Prin urmare, acolo lozinca rămâne: nici un „cent pentru impozite de pe urma datoriilor neplătite de foștii aliați.

Războiul este una, lichidarea socotelilor, alta.

Era prin urmare firesc ca, fiind dată această mentalitate, exponenții ei să profite de prima ocazie ca să exercite o presiune lipsită de generozități, dar admisibilă din partea unui creditor care ține cu orice preț să obțină garanții dela debitorul său. Guvernul francez cere amânarea scadenței unei datorii pentru stocurile de mătăsuri furnizate în timpul armistițiului. Guvernul american acceptă sugestia, dar în schimb cere ratificarea acordului franco-american împotriva căruia se luptă d. Poincaré de trei ani de zile, atitudine care for-

mează baza politicii de asanare financiară a fostului președinte al Republicei franceze.

Această dilemă va avea o repercusiune asupra politicii interne franceze, dar e puțin probabil ca să provoace o criză.

Partidul radical-socialist a luat hotărârea să susțină guvernul ratificând planul Young și acordul asupra despăgubirilor de război. Este greu de crezut, că ar crea dificultăți pe chestiunea datoriilor interraliate odată ce a admis ca bună politica dlui Poincaré în materie de reparații. Dar, de formă, e posibil că un impas în legăturile financiare cu Statele-Unite, să provoace și unele schimbări în guvernul francez.

Propagandă iredentistă

Iată ce publică André Pierre, cronicarul rubricii „Săptămâna Europeană”, în numărul dela 26 Iunie 1929 al ziarului săptămânal „L'Européen” sub rubrica de mai sus:

„Iredentismul unguresc se înfățișează în cele mai neașteptate chipuri. Iată cum ni-l înfățișează ziarul „Pesti Hirlep” pe cel mai recent.

Inchipuiți-vă că în mijlocul orașului se află în subsolul unei mari clădiri, un stand public în care orice bun cetățean maghiar poate să-și pună la încercare îndemânarea la tir. Dar, spre uimirea pușcașilor, nu se văd nici cartoane, nici pipe albe, nici mingi legănate pe o șuviță de apă. Patru puncte negre în

zid și încolo, nimic. Trage și, dacă nemerește în țintă, este recompensat, căci pune în mișcare un mecanism ingenios care scoate harta unuia din ținuturile smulse Ungariei de tratatul dela Trianon. În fața ochilor uimiți apare Slovacia „furată” de cehi ori Transilvania, „sterpelită” de români și fiecare dintre aceste provincii iredente strălucește în nimbul globurilor electrice!

În felul acesta revizionistii maghiari le amintesc compatrioților îndatoririle patriotice. Dar nu toată lumea poate profita de asemenea lecții și-l plâng din toată inima pe patriotul neîndemănetic care se coboară în subsolul dela Budapesta.

Svârcoliri pentru redeschiderea tripoului din strada V. Alexandri.

Ziarele minoritare se prind în propria căpcană. O minciună sfruntată.

Ziarele minoritare din Arad, aduc o telegramă, adresată dlui președinte de consiliu, în care se caută salvarea tripoului din str. V. Alexandri, mințind în modul cel mai nerușinat posibil. Se spune, în telegramă, dlui Maniu, că acest club ar exista de 10 ani de zile și că în cadrul lui s'a dus politica de împăciuire între majoritate și minoritate.

Mai întâi nu-i adevărată afirmația că un atare club-tripou își are existența anunțată. El a luat ființă numai în decursul anului trecut sub denumirea de „clubul ziariștilor din Arad”. Membrii români, cari s'au înscris în acest club, au fost induși deci în eroare, fiind siguri că aci exista colaborare între ziariștii minoritari cu cei români. Ori am anunțat dela început, că o astfel de colaborare a fost respinsă de ziariștii români, cari erau siguri că parchetul va fi chemat într-o zi, să-și spună cuvântul, așa cum s'a și întâmplat. Târgul propus anul trecut ne-a mai fost propus odată — în timpul prefectoratului de poliție a dlui Ovidiu Grita — când era vorba să fie de-

numit „cuibul ziariștilor”. Nu s'a ajuns însă nici la un rezultat din motivele următoare: toți românii chemați la consfătuire au putut constata, că presa maghiară locală avea nevoie de-o haină românească, care să-i acopere intențiile murdare. Cu sistemul vechiu, al falsei loialități, cei cari nu-și mai au subvențiile tripoului, azi închis, caută o inducere în eroare a dlui președinte de consiliu.

Cât privește a doua afirmație, că în cadrul clubului-tripou, s'ar fi dus o politică de împăciuire între majoritate și minoritate, invităm cetitorii — cei cari nu știu poate — să ia act de tonul presei minoritare aradane, din ultimul timp care pare însăși dătătoare de ton chiar presei budapestane!

Ca încheiere: că cei cari colaborează la ziarul nostru ar fi gazetari falși, poftescă „Uj Hirek” și „Erdélyi Élet” să se adreseze sindicatului presei române din Cluj, care este singura autoritate a-și spune cuvântul.

Coaliția târfelor

II.

Cetitorii noștri, dornici de aflarea adevărului, într'un proces, ca cel judecat în ziua de 1 Iulie, suntem siguri că așteaptă cu viu interes urmarea articolului de ieri sub același titlu: „Coaliția târfelor“.

Când avocatul în chestiune mi-a făcut declarația că între tovarășul său și magistrat poate interveni târguri murdare, i-am adresat cuvântul de „porc“, însoțit și de alte epitețe, cari în loc să-l offenseze, m'a făcut atent că violența mea va fi în dauna arestatului. Nu i-am aplicat, în ripostă, palmele cuvenite, fiind decis să scap pe cel arestat fără vină. Ajuns acasă mă așteptau doi martori, cari mă fac atent, că târfele coalizate au dat un ultimatum: *dacă până a doua zi la ora 13 nu se plătesc cei 50.000 lei ceruți, salvarea arestatului este înlăturată*. Am primit deci, în urma stăruințelor depuse, să asist ca marfor la plata șantajului.

Aveam curiozitatea să știu și să cunosc, cum arăt la față oameni de ultima speță. La vederea mea au mărit prețul târgului, mai cereau pe deasupra alți 10.000 lei, cheltuielile făcute cu mica perversă la medici. Martorele care plătise banii, nu știa decât despre 50.000 lei. Pentru a pune capăt unei situații penibile, pentru mine, am propus iscălirea unei polițe de 10.000 lei. Polița a eșit ca din pământ și, am plecat scârbit.

După primirea banilor, târfele s'au prezentat la judele instructor și au spus de data asta, *poate adevărul: presupusa violată Boroș Rozalia, a căzut de pe bicicletă*.

Eu nu cred nici această afirmație salvatoare acuzatului și merg mai departe, spunând că mama criminală însăși i-a provocat rana. Imi bazez spusa pe cele ce s'au discutat în acel cartier de către locuitori, *cumcă rana ar fi fost provocată cu un gât de sticlă de bere*. Rana nu putea fi făcută decât pe la începutul lunii Noemvrie, deoarece însăși certificatele medicale și afirmațiile medicilor experți spun, că o astfel de rană nu poate dăinui — chiar în caz de netratate, decât maximum 20 zile. Deci afirmația târfelor, că presupusul viol s'ar fi petrecut la 1 August, cade din punct de vedere științific. Dar să revin, pentru a explica și dlui procuror din ședința zilei de 1 Iulie, un caz în care părea a fi neluminat. În timp ce fata făcea depoziția cu căderea de pe bicicletă, m'am adresat în sala de

așteptare a judeului instructor, către mama criminală, cu aceste cuvinte: „Și acum când ai luat 50.000 lei pentru a spune adevărul, nu te vei mai judeca cu Dobroslav, ci cu mine. Vei da înapoi cei 50.000 lei furați dela un biet nenorocit, iar de nu, vei sta în locul lui.“ I-a venit rău, adecă vorba vine, și nu și-a revenit decât în momentul când martora care plătise banii a liniștit o spunându-i, că ea a plătit banii și nu se gândește să-i ceară înapoi.

Amenințarea mea din acea zi a pus însă pe gânduri pe târfele coalizate și aveau nevoie de un sfat al oamenilor cunoscători de legi. Câtă dreptate aveai tu, avocaturile, care ai primit epitetul de „porc“, fără să ripostezi, când mi-ai spus, că violența mea strică acuzatului! Dacă mi-ai fi spus atunci, că alături de el, pe aceeași bancă a acuzării voiu fi și eu într-o zi, și aș fi cerut scuze de izultele făcute, știind că neburătorii nu le servesc la nimic vorbele tari!

Regizorul șantajului jucat până aci, și-a terminat misiunea; trebuie chemat un maestru, fidel continuator al aceluiaș început, cu un desnodământ de adevărată tragedie. El a fost găsit. Nu interesează cum îl cheamă; destul să spun, că noi doi nu ne salutăm dintr'un singur mo-

tiv: dsa are despre mine părerea, că sunt mai prost ca dsa, în timp ce eu o mențin pe cea contrară.

Știind cum stau lucrurile, s'a entuziasmat din momentul ce în cadrul ansamblului de fapte, apărea persoana mea! Intrezărea aci luarea unei satisfacții, dela cel socotit mai prost ca dsa, chit că eu infundam și pușcări! Acest domn operează, sub haina care'i dă dreptul a fi protectorul chiar și a târfelor, și găsește că infractorul C. Dobroslav a avut, la rândul-i, un protector. Ordonanța definitivă de urmărire se dă deci perfect justificată din punct de vedere legal. Vor fi chemați pe banca acuzării doi criminali: infractorul, propriu zis, și protectorul infractorului. Cel de-al doilea însă, între timp, avea și o altă hibă. Dusesese, în ziarul „Voința Poporului“ o campanie violentă contra presei minoritare, care devenise prea obraznică și mai făcuse așa fel, ca în ziarul „Universul“ al cărui corespondent este de peste 6 ani de zile să scrie articole cari au dus la închiderea tripoului din str. V. Alexandri.

Iată deci cum în această coaliție a târfelor intră unii ziarști ai presei minoritare locale, despre cari voiu vorbi în numărul de mâine.

Al. Negură.

Avem nevoie de dictatură?

Intrunirea Ligii „Vlad Țepeș“.

Duminică a avut loc în sala „Dacia“ din București o întrunire a ligii „Vlad Țepeș“.

Au luat cuvântul d-nii Gh. Filipescu, C. Sturza, N. Mares, N. Miclescu, Emil Ottulescu și Al. Periețeanu. Toți oratorii au făcut o aspră critică politicianismului de la noi cerând ca țara să fie condusă de un guvern de oameni independenți, iar autoritatea deplină să fie concentrată în mâna unui singur om care să aibă și adevărata răspundere.

La urmă d. Periețeanu a cetit următoarea

Motivare:

Cetățenii Capitalei, întruniți în sala „Dacia“ în ziua de 30 Iunie 1929.

Ascultând cuvântările rostite. Reprobând orice tendință demagogică, încrezătorii în principiul de ordine, — de ordine desăvârșită; credincioșii ideii monarhice, exprimă nădejdea să vază cât mai curând sfârșitul înjositoarei ere de politicianism, care

de 10 ani otrăvește atmosfera țării, slăbește energiile și îndeamnă la câștiguri ilicite.

Convinși că dănuirea actualei stări de lucruri duce la catastrofă, fac apel la toții oamenii cinștiți din Vechiul Regat ca și din provinciile alipite — în special la cei rămași departe de văltoarea luptelor politice, pentru a sprijini mișcarea începută azi.

Patrunși de gravitatea situației, se declară gata să lupte cu toate jertfele pentru izgonirea guvernelor electorale și înlocuirea lor cu o cărmuire independentă de orice clientelă politică, sub autoritatea unei mâini de fier având depline puteri să împună și să stărpească jaful.“

— Redacția și Administrația din Arad a ziarului „Voința Poporului“ s'a mutat în Str. Moise Nicoară No. 1, etajul I. Nrul telefonului 154.

Sâmbătă, 6 Iulie a. c. se deschide în localul fostului Clubul ziarist

Cafeneaua și restaurantul

public al restaurantului „Central“ din Arad, Strada Alexandri,

unde se servește publicului și cină. Servim agape colegiale, chete, cu preturi foarte avantajoase. În fiecare seară Jazz-band; pianul stă la dispoziția on public. Rantăm serviciu prompt, mâncăruri excelente; conducere specialitate.

Rugăm binevoitor sprijin: Leipnicker, Zsedely și Sch.

Petre-Mihailowits Pawlonowski.

În zilele trecute în fața tribunalului din Moabit a început dezbaterile senzaționalului proces în privința unei bande de falsificatori de documente, cari urmăreau distrugerea unor importante personaje americane, între cari și pe serul Borah. Principali vinovați au fost prinși și depuși în țară sunt: *Wladimir Orloff*, fost consilier de stat și agentul sectei comuniste *Petru Mihailowits Pawlonowski* ambii din Rusia sovietică.



Cliseul nostru arată pe agentul Mihailowits Pawlonowski, complicele lui Orloff.

6 CINEMA ELISABETH

Azi d. m. la orele 5, 7 și 9
PREMIERA

IVANGORO

Prețurile de intrare: 10, 15, 20 și 25

CINEMA MALUL MURESULUI

Azi, orele 9 1/2 seara

DEMONU

Prețuri ieftine.

Cinematografele din Timișoara

CINEMA CETATE

6 Iulie

REGINA DIN SABA

cu Betty Blyte.

CINEMA FABRICA

6 Iulie

SUBMARINUL

cu Jack Holt și Dorothy Revier.

CINEMA MEHALA

6 Iulie

DAMA MASCATA

cu Arlette Marchall Wladimir Gaidarow

ȘTIRI DE TOT FELUL

Minister al minorităților?

„Ce scop va servi noul minister?”

Unul dintre politicienii români ardeeleni, pe cari ipocritele și farițeresele aplauze minoritare l-au putut face să abandoneze principiile înăvăltoase pe cari le avea până aci în privirea deslegării chestiunii minoritare, — este talentatul ziarist d. **Georghe Pop**, deputat de Gherla. Suntem informați, că în ședința de ieri consiliul de miniștri s-a ocupat de chestiunea înființării unui minister al minorităților. Se vorbește, că ideea a pornit dela deputatul Gh. Pop, care în cazul înființării acestui minister ar urma să fie numit titularul lui. După aceleași știri, acestui minister i-s-ar reveni sarcina să elaboreze și legea minorităților. Toate guvernele precedente au găsit un minister al minorităților și absolut inutil, dar și foarte boclucos, de aceea ele din capul locului au respins orice propunere se făcea pentru înființarea lui.

Când chestiunea va deveni actuală și vom putea cunoaște motivele pe cari actualul guvern le va invoca pentru a justifica înființarea acestui minister al minorităților, ne vom spune și noi cuvântul nostru.

Apropos de bărbierul Birkenheuer

Bărbierul Birkenheuer, șvabul re-negat din strada Moise Nicoară din Arad, care a avut cutezanța să se împotrivescă fixării firmei ziarului nostru pe frontispiciul clădirii în care și el își are salonul de ras, insultând până și organele noastre po-ziționale, — a dat dovada eroismului său și cu alte ocazii. Astfel foștii lui camarazi dela fostul regiment austriac 33, care își avea reședința în Arad, ne spun, că fostul plutonier Birkenheuer, prin lingușiri și diverse cadouri a izbutit să fie primit în tot decursul războiului acasă în orașul Arad. Și, ca să fie și mai mult pe plăcerea superiorilor, dar și pentru ca să-și satisfacă setea de răzbunare împotriva „valahilor”, el dădea feciorilor noștri lăngă și mâinele cele mai zdrențuite și mai durabile.

Feciorii români, convalăscenti, abia se puteau târi dia cauza urmelor de răni, dar plutonierul Birkenheuer îi pune la muncă grea și fără milă îi repartiza să fe repede retrimși la front.

Acasta este o părțică din fotografia renegatului bărbier Birkenheuer, care se îngrășe și din banii clientelei românești.

— Sprijiniți presa românească.

„Amiciția italo-maghiară și raporturile cu Franța.”

— Un articol al contelui Apponyi —

Torino, Iulie.

Eforturile Ungariei de a ajunge la raporturi mai bune cu Franța, găsesc dese ecouri în presa mondială. O samă dintre diriguitorii Ungariei nu lasă să le scape nici un prilej pentru a cere o apropiere de Franța. Ei cred că un eventual drum al revizuirii tratatului dela Trianon nu poate trece decât pela Paris După ce-au falsificat francii francezi, Ungurii ar vrea să falsifice în ochii Franței și situația din Europa centrală. Noroc însă că Franța nu se mulțumește să se informeze la Budapesta.

Ziarul „Stampa” din Torino, care dă adeseori loc în coloanele sale năbădăilor revizionismului maghiar, primește din Budapesta:

„Intr'un articol despre situația externă, contele Apponyi insistă asupra necesității unei apropieri a Ungariei de Franța.

„Eu afirm acest lucru — zice bătrânul conte — și acum când mă aflu direct sub influința călătoriei mele în Italia și deși consider, astăzi mai mult ca oricând, raporturile amicale cu acea țară ca pilastru fundamental al politicii noastre externe. Intre pozițiile celor două țări nu există nici cel mai mic contrast. Firește, relațiile noastre cu această putere sunt intime, pentru că bărbații politici italieni au recunoscut justetă programului nostru revizionist; dar eu sunt convins că viitoarea dezvoltare a raporturilor noastre cu Franța va fi primită la Roma cu mare satisfacție. E de neîgăduit că drumul spre îmbunătățirea situației noastre internaționale a fost netezit mai cu seamă de faptul prieteniei cu Italia, care ni-a scos din izolarea noastră în politica externă”.

Contele Apponyi invită, indirect, Franța să „recunoască justetă revizionismului maghiar” pentruca apoi Ungaria s'o onoreze cu înalta și cavaleriasca ei prietenie.

Nici mai mult, nici mai puțin.

(X. I)

Groznic incendiu în Suedia.

Din motive necunoscute până acum, într'o fabrică de papetărie din Stocholm a izbucnit un incendiu uriaș, fără precedent în Suedia. 14 pompieri intoxicați de gazele asfixiante au fost transportați la spital.

Pagubele sunt evaluate la 5 milioane coroane.



Clișeul nostru transmis prin fotografiere telegrafică, arată incendiul fabricii.

Diverse știri din Arad

— În noaptea de 4 spre 5 Iulie sub conducerea dlui Iancu Traian, șeful Div. de urmărire, s'a făcut o razie în oraș. Cu această ocazie s'au înaintat 9 bărbați aflați vagabonzi, fără acte, dezertori nesupuși la incorporare etc. și 9 femei vagabonde și în parte făcând prostituție în mod clandestin. Fiind duse la vizita medicală, cele aflate bolnave au fost transportate la Spitalul județean.

Timișoara.

Adunarea foștilor voluntari.

Toți foștii voluntari de război domiciliati în orașul Timișoara sunt convocați la adunarea generală de constituire a desp. „U. F. V. R.” din orașul Timișoara, care se va ținea la 7 Iulie, Duminică, la ora 10, în sala mare dela Fabrica de bere din circ. II, Calea Buziașului.

Cum aceia cari la fiecare ocaziune își sfarmă peptul cu pumnii strigându-ș „dragostea” și solitudinea pentru foștii voluntari, cari au riscat viața pentru înfăptuirea idealului național, — până azi n-au făcut absolut nimic pentru acești luptători ai cauzei naționale, vrem să credem, că adunarea dela Timișoara se va ocupa exclusiv de chestiunea voluntarilor, desconsiderați și nu va mai excela prin trimiterea de telegrame de urare către cine are urechile înfundate fața de cauza voluntarilor.

Transmitem salutările noastre sincere scumpilor noștri foști voluntari de război.

ULTIMELE ZILE

CIRCUL KRATEJL

în Arad

piața Stefan Cel-Mare

Sâmbătă și Duminică la 4 d. m.

mare reprezentație familiară și pentru copii, seara la orele 9 reprezentație sportivă cu luptă de atleți.

Cine e masca neagră?

Salon de coafat și manicur de primul rang.

Vopsitorie de păr Henna, Cosmetică, Ondolare în permanență.

Maison Perak, Timisoara-Cetate

Spl. Lloyd 3 (Palatul Färber)

Telefon 12—52.

Citiți

Voința Poporului!!

Programul monden al Barului-Varieteu dela Malul Mureșului:

Brusko and Greola, atracție de dans italian, Nilskaja, balerină, Miss B. lassy, comic român-german-maghiar, Anita-Damora-Zizy, dansatoare soliste. Jazz-Band The Ser Boy's. — După program dans de parchet.

◆ Intrarea liberă! ◆

Jocy imitator feminin berlinez, Prețuri normale de cafenea, Inceputul seara la orele 11.

Loc deschis*)

*) Pentru cele cuprinse în această rubrică, redacția nu răspunde.

Am onoare a aduce la cunoștința On. public, că cu ziua de 6 Iulie a. c. seara deschid împreună cu banchet (ciorbă de pește și prăjit) **Restaurantul la Motor** (fost Merschbach) în comuna Ghioroc lângă gara Calea Ferată Arad-Podgoria și Calea Ferată Română. — Mâncări reci și calde, bere bună de Fabrica Timișoara, vinuri fine proprii din Podgorie, grădină verde, popici. — Prețuri modeste. Rog sprijinul poporului românesc.

Cu deosebită stimă
Dimitrie Sălăgean
ospătar

Mica publicitate

Ghete vopsește în orice culoare
Iosif Kókay pantofar, Timișoara, II, Str. Gărel 8.

Dela exmisul judecătorei rurale Sănnicolaul-mare.

Nr. G. 2783—1929/4.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul exmis judecătoresc aduc la cunoștința generală că în baza deciziei judecătorei în rurale Sănnicolaul-mare Nr 4204—1924 în favorul sechestrantului Vitomir Brzak dom. în Sănpetru-mare, reprez. prin Dr. Iosif Stefan avocat Periam, pentru incasarea creanței de 80 lei capital și 670 lei spese fixate până acuma, am fixat termen pentru efectuarea licitației pe ziua de 9 Iulie 1929, orele 2. p. m., în comuna Sănpetru-mare la locuința urmăritei când și unde se vor vinde prin licitație publică obiectele sechestrate și anume 2 paturi, 2 duni, 2 perini, 1 ciur și o grapă evaluate toate în suma de 2500 lei.

Sănnicolaul-mare, la 22 Iunie 1929
exmis judecătoresc,
Indescifrabil.

Judecătoria rurală Sănnicolaul mare.

No. 6 2350/1929/4.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul delegat jud. cătoresc aduc la cunoștința publică, că în urma deciziei No. 464/1929 a judecătorei rurale Sănnicolaul mare în favorul următorului Dr. Iosif Stefan avocat din Periam pentru incasarea creanței de 2650 Lei capital și accesorii se fixează termen de licitație pe ziua de 8 Iulie 1929 ora 3 p. m. la locuința urmăriților, aflătoare în comuna Sănpetru mare, când și unde se vor vinde la licitație publică judiciară 2 paturi, 2 mese, 2 dulapuri, 1 mășai pe masă, 3 scaune, 1 pat cu 2 perini și una dună și mășai roșu toate mobilele evaluate în suma de 6800 Lei.

Sănnicolaul mare, 24 Iunie 1929.

Delegat judecătoresc:
Richicean.

Invitare.

Dacă vrei să petreci bine, vino în astăseară la restaurantul **P a t i** în Arad, Str. Nicolae Grigorescu unde va fi petrecere cu dans până-n zorii zilei.

Comitetul organizator.

Locuințe

**2 și 3 camere
cu odaie de baie
de închiriat !!**
STR. TURNULUI (LOVARDA-II. 3.

Alexandru Farkas

și-a mutat magazia de articole de cojocărie și blănărie în **Bulevardul Carol No. 12**, în casa Renner, Timișoara.

Primește pentru conservare peste vară totfelul de blăni.

**Acesta este capul**

cel mai frumos și modern tuns și ondulat. Și fața îngrijită prin masajul cu electricitate. Spălarea capului cu Savonul fluid Goudron contra căderii părului. Manicura, abonament de 10 ori Lei 250. Vopsirea părului, lucrări din păr, clinică de păpuși mai estin la **Nicollin** institut „De Beaute” Timișoara I, Str. Avram Iancu 4. Cereți îndrumare pentru îngrijirea feței și a trupului gratis și franco.

Geamantane și reticule, mare asortiment, se pot procura dela **Iosif Kramarovics** atelier pentru geamantane și galanterie. Arad, Piața Avram Iancu 3. Tot aci efectuăm reparații cu prețuri ieftine.

Geamantane și reticule, mare asortiment, se pot procura dela

Iosif Kramarovics

atelier pentru geamantane și galanterie.

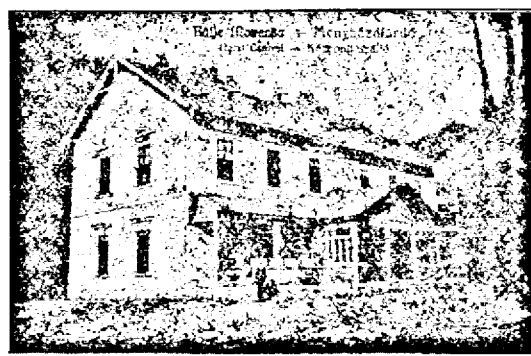
Arad, Piața Avram Iancu 3. Tot aci efectuăm reparații cu prețuri ieftine.

Pâine veritabilă de făină de hemeiu, de Soroksár seacă și cu zilnic de două-ori prăjituri zaharisite, se capătă la brutăria lui Ion Kielburg, Timișoara, II, Str. Trei regi 25.

BĂILE MONEASA

Stațiune balneară climaterică.

Poștă, telegraf, telefon, lumină electrică.



În județul Arad, la o distanță de 3 ore de orașul Arad, situată într-o admirabilă luncă scutită de vânt, la o înălțime de 291 m. dela suprafața mării. Munții împrejmuitoari au înălțime de 500-900 metri. Aer curat, plăcut, scutit de praf și ozonic. Climă și temperatură demialpnică. Isoare cu bogat conținut de radium, apă limpede cristalină. Bazine minunate. Este caracterizat prin peisaje splendide ca cele ale Elveției. Acestea caracterizează băile

MONEASA.

Pentru recreare, surmenaj, slăbiciune generală, epuizarea sistemului nervos și pentru diferite boli femești, pentru iregularități stomacale și gastrice efectul vindecărilor este extraordinar, atât din punct de vedere climatic, cât și prin efectul izvoarelor sale.

Intreținere excelentă și ieftină.

Sezon dela 15 Mai până la 30 Septembrie.

La început și sfârșit de sezon, vizitatorii beneficiază de o reducere de 50%. — Direcțiunea băilor servește cu plăcere interesaiților prospecte detaliate.

Adresa: Direcțiunea Băilor Moneasa (Județul Arad.)

Tipogr. „Voința Poporului,”

Dormitoare

populare ieftine,
canapele (șezloane), matrașuri se vând și pe lângă plătime in-rate

Polonyi magazine de mobile
ARAD, Bul. Reg. Ferdinand 28, in subsol.

Vasile Raina

Spălătorie și Curățire
Chimică
Lugoș, Piața Sft. Ioan 5.
Bazăr 15.

În noul nostru salon

de modă executăm orice lucrare cu prețuri ieftine. Funcționarilor și ofițerilor mari reduceri.

Verzy și Stern, croitori pt. bărbați
Timișoara, Str. Doja 11.

Ghicitoare

vă spune trecutul, prezentul, viitorul. Nu e înșelătorie. Totul se întâmplă întocmai. Domiciliază în Timișoara-Iozefină, str. Iancu Văcărescu (fosta Bem) 23, în curte, la stânga, ultima ușă.

Salon de coafat de primul rang, manicur și vopsitorie de păr la

Francisc Kovács

LUGOȘ,
Str. Reg. Ferdinand 1 Casa Blum

Judecătoria rurală Sănnicolaul-mare

No. G. 2347—1929/4.

Publicație de licitație

Subsemnatul delegat judecătoresc aduc la cunoștința publică, în baza deciziei cu No. 3602 și a judecătorei rurale Sănnicolaul-mare, în favoarea următorilor: Schaffer și Iacob Remmel, licitat în Periamș repr. prin Dr. Iosif Stefan avocat din Periam pentru incasarea creanței de lei capital și accesorii se fixează termen de licitație pe ziua de 8 Iulie 1929 ora 6 p. m. la locuința mărîtului aflător în comuna Sănpetru-mare când și unde se vor vinde prin licitație publică judiciară aceluiaș unei case, 2 șoproane, 1 cocina și una fântână toate aceste evaluate în suma de 5000 Lei.

Sănnicolaul-mare, la 24 Iunie 1929
Delegat judecătoresc
Indescifrabil.

Judecătoria Mixtă Arad

Nr. G. 16387—1928
26759—1928
29073—1928

Publicațiune de licitație

În baza deciziei numerii 100/1928 sus, obiectele sechestrate și evaluate în suma de 23.000 Lei, se vor vinde în favorul reclamantului Grig. Samuil și fiul repr. prin Dr. Ștefan Aladar avocat în Arad com. următorului pentru suma de 5000 lei capital și dobânzi de 10% până dela 8 Iulie 1928 în suma de 6000 Lei, spese obvenite și peșagi obveninde —, prin licitație publică forțată se vinde în Arad Piața Sănnicolaul-mare, la 8 Iulie 1929 ora 3 p. m. în senzul art. 107 și 108 din legea exec. și în favorul Radovan Milivoi, H. Mairovici și Gligor Gabray și a lui Fischer din Arad.

Arad, la 10 Iunie 1929.

Șef. port
Indescifrabil.

Confecționez cu garanție
costume bărbătești 1000—1200
„ de strapa 80
„ pt. băceți 500—600

Amigo Iosif, croitor
TIMIȘOARA,
Strada Tudor Vladimirescu

Brada Jaros

fabricant de instrumente muzicale, Timișoara-Fabrica Dacilor 10. — Furnizor pentru orchestre și fanfare militare. — Toate accesoriile muzicale. — Se execută tașuni complete cu prețurile cele mai estine.

TOTFELUL DE HAINE

de stoffe și uniforme costururile cele mai ieftine în țară

Hogea și Hur

croitori pt. bărbați, Timișoara
Elisabetin, Piața Al. Lahovari

Crema de lapte de

alui KULKA îndepărtează mătreața, sgrăbunțe, pete și totfelul de imperfecțiuni de pe față. Se poate căuta numai la Farmacia Orașului Timișoara-Cetate.
la „Vulturul negru”
Timișoara-Cetate.